

501057554

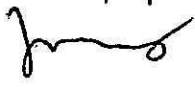
OKOY P3A&K 24-02-21

180288542

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

O-OKA CORPORATION

187118

Quantità dichiarata: 4680
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 4
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO
Data controllo: 24/02/21
Firma: 

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2021- 014
INVOICE DATE : 2021/2/22
DELIVERY DATE : 2021/2/24

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy Part Name : Park Lock Gear Part No. : 2501412803 Quantity : 1,920pcs Gross Wt. : 798.0Kg Case No. : 1361 ~ 1364 Made in JAPAN	7,680 pcs	Park Lock Gear (2501412803) Scrap Surcharge (2021H1) Alloy Surcharge (2021H1)	319.00 EUR /100 6.50 EUR /100 1.20 EUR /100	24,499.20 EUR 499.20 EUR 92.16 EUR
4 pallet			Total Amount	25,090.56 EUR

91023825

PO Number : 5500035820
Release Date : 2021/2/17
Delivery Date : 2021/2/24
Call Off Number : 14/2021

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DDU Bari
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.
- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Feb.22,2021
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

24 FEB 2021

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"



Documento di trasporto

Mittente O-OKA PRESSO Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Destinatario MAGNA P.T SPA Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (Ba)	
Data consegna 24-02-2021	N° progressivo 101	Trasporto a mezzo vettore	Causale del trasporto trasferimento da mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501412803	parti di cambio di velocità	7680	101

Aspetto esteriore beni A vista	Numero colli 4	Ora 00:00	Data trasporto 24-02-2021
Vettore SVEVATRANS SRL via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni	Firma conducente	
		Firma destinatario KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) 24 FEB 2021 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6		2 Speditore / Esportatore N. JP 0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)		1 DICHIARAZIONE		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100			
			8 Destinataro N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		IM A		4 N.:00007323L 22-02-2021			
			14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		3 Formulare 4 Dist. di carico 1 1		7 Numero di riferimento 1/1144/1/MV/			
			18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0		5 Articoli 6 Totale dei colli 1 4		12 Elementi del valore			
			21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT		9 NULLA OSTA al fine dei divieti economici e valutari Il Funzionario		13 P.A.C.			
			25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico 3 1		10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./prod.		15 Cod.P.sped./esport. 17 Cod.P.destinaz. a1 JP b1 IT a2 IT b2 BA			
			29 Ufficio di entrata/uscita IT018100		15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		16 Paese di origine GIAPPONE			
			30 Localizzazione delle merci F-FE		16 Paese di origine GIAPPONE		17 Paese di destinazione			
			31 Colli e designazione della merce PX PALETTE 4 PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 - 70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018) A SCARICO IM/7T NR.202/F DEL 04/12/2020 DOGANA DI BARI		20 Condizioni di consegna DDU MODUGNO 1		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000	
			32 Articolo 1 N. 87084099 00 4999 S001		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1	
		33 Codice delle merci 87084099 00 4999 S001		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		34 Cod.P.di origine a1 JP b1		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		35 Massa lorda (Kg) 3192		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		36 Preferenze 300		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		37 REGIME 4571		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		38 Massa netta (Kg) 3072		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		39 Contingenti		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-202-F-04122020---IT018100		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		41 Unità supplementari		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		42 Prezzo dell'articolo 25090,56		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		43 Cod. M.V.		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni (FATTURA NR.2020GTB043 DEL 19/10/2020) CALL OFF NR.: 14/2021 N380 -JP-2021-GTRB-2021-014 U110 -JP-2021-GTRB-2021-014 Y023 -IT-IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2021		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		45 Aggiustamento 0,00		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		46 Valore statistico 25090,56		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		47 Calcolo delle imposizioni		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		48 Dilazioni di pagamento		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		49 Identificazione del deposito 103242C		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		50 Obbligato principale N.		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		52 Garanzia non valida per		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		53 Ufficio di destinazione (e paese)		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		54 Luogo e data:		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		55 Firma e nome del dichiarante / rappresentante		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		56 n. iscriz. albo 0216		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		
		57 STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 25090,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 7323L del 22/02/2021 - Ufficio: 18100

MRN: 21ITQVN040007323R1



Totale articoli	1	Totale colli	4	Totale massa lorda	3192.0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	22/02/2021		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	X9X9PY
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	Del		Piccola cassa	0
Quietanza N.	Del	22/02/2021		
Discarico N.	Del		Tipo	
A27 N.	Del		Serie	
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da				
Annullamento	Del		Causale	
Annullata da				

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione	JP	Codice paese di destinazione	IT - BA
----------------------------	----	------------------------------	---------

Importo fatturato EUR 25090.56

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI**Registro: 4 Numero: 7323L del 22/02/2021 - Ufficio: 18100****SINGOLO: 1****CAMPO 40:****Codice Taric e descrizione della merce:** 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'**Regime Doganale** 4571**Codice paese di origine:** JP**Preferenze tariffarie:** 300**Dati quantitativi della merce:** Colli: 4 - Peso lordo: 3192.0 - Peso netto: 3072.0 - Qnta suppl.: n.d.